

## J E G Y Z Ő K Ö N Y V

**Készült:**Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testületének 2013. június 12-én (szerdán) 19.00 órai kezdettel megtartott képviselő-testületi ülés keretében.

**Az ülés helye:** Jásd Község Önkormányzat Tanácsterme

**Jelen vannak:**

Nagy Csaba	polgármester
Dr. Sente Árpád	alpolgármester
Jakab Ferdinánd	képviselő
Vachtler Erik	képviselő

Borteleki Istvánné	aljegyző
--------------------	----------

**Előző bejelentéssel távol maradt:**

Bakonyvári János	képviselő
------------------	-----------

**Nagy Csaba polgármester:**

Tisztelettel köszöntöm a megjelent képviselőket, aljegyző asszonyt. Megállapítom, hogy a megválasztott képviselők közül 4 fő jelen van, testületünk határozatképes.

Amennyiben képviselő-társaim a meghívóban szereplő napirendi ponttal egyetértenek, kérem szíveskedjenek kézfeltartással jelezni.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

### **74/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

1. ) Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testületének ..... /2013.(.....) önkormányzati rendelete a 2013. évi költségvetéséről szóló 2/2013.(II.28.) önkormányzati rendeletének módosításáról

Előadó: Nagy Csaba polgármester

2.) Jásd Mesevár Óvoda Alapító Okiratának elfogadása

Előadó: Nagy Csaba polgármester

3.) 2013. évi közbeszerzési terv módosítása

Előadó: Nagy Csaba polgármester

4.) Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1 hrsz) helyreállítási munkái tárgyú közbeszerzési eljárást megindító iratok jóváhagyása, döntés az eljárás megindításáról

Előadó: Nagy Csaba polgármester

5.) Megbízási szerződés elfogadása Új utcai vízelvezető árok helyreállítási munkái kapcsán

Előadó: Nagy Csaba polgármester

6.) Az Ösküi Közös Önkormányzati Hivatal költségvetésének módosítása

Előadó: Nagy Csaba polgármester

7.) Vegyes ügyek

**1. ) Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testületének ..... /2013.(.....) önkormányzati rendelete a 2013. évi költségvetéséről szóló 2/2013.(II.28.) önkormányzati rendeletének módosításáról**

Nagy Csaba polgármester:

Az önkormányzati törvény 111. §. (4) bekezdése kimondja **a működési hiány tervezhetőségének tilalmát**. Az Államháztartási törvény pedig megállapítja, hogy a működési hiány fogalom alatt a külső finanszírozású működési célú költségvetési hiány értendő, és az az, ami nem tervezhető.

A működési költségvetésnek költségvetési bevételeket és kiadásokat illetően, (vagyis finanszírozási tételek nélkül) kell egyensúlyban lennie, **e tekintetben** nem lehet hiánnyal tervezni. Annak természetesen továbbra sincs akadálya, hogy az előző évekről áthúzódó pénzmaradvány felhasználásával a tárgyévi kiadások meghaladják a tárgyévi bevételek összegét.

Mindezekon túl a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló törvény kimondja, hogy működési célra kizárólag a naptári éven belül lejáró futamidejű (likvid) hitel vehető fel. Ezt azonban a költségvetésben megtervezni nem kell.

A 2013.évi költségvetésről szóló 2012. évi CCIV. törvény 4. melléklet IV. pontja alapján az önkormányzat a működőképességét veszélyeztető helyzetben a „**működőképesség megőrzését szolgáló kiegészítő támogatás**”-t igényelhet.

Mivel az önkormányzat komoly anyagi nehézségekkel küzd, mindenképpen szeretnénk benyújtani a pályázatot erre a kiegészítő támogatásra.

Ennek megfelelően az önkormányzat költségvetési támogatás előirányzatát megnövelhetjük 9.536 ezer Ft-tal, a működési célú hitelfelvétel összegét pedig 0-ra csökkentjük.

Így megfelelnünk a jogszabályi követelményeknek.

Az előterjesztés részletesen tartalmazza a módosítási javaslatot.

Van valakinek kérdése?

Dr.Szente Árpád alpolgármester:

Mindenképpen fontos, hogy elfogadjuk a módosítást és az esetlegesen kiírt pályázatnál azonnal benyújtjuk.

Nagy Csaba polgármester:

További hozzászólás?

Amennyiben további kérdés hozzászólás nincs úgy kérem, hogy aki egyetért a rendelet tervezetben foglaltakkal az kézfeltartással jelezze.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi rendeletet alkotta:*

**Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testületének  
8 /2013.( VI.13.) önkormányzati rendelete a  
2013. évi költségvetéséről szóló 2/2013.(II.28.) önkormányzati rendelet módosításáról**

**2.) Jásd Mesevár Óvoda Alapító Okiratának elfogadása**

Nagy Csaba polgármester:

Az előző testületi ülésen elfogadtuk a Mesevár Óvoda új alapító okiratát.

Az Alapító Okiratot megküldtük a Magyar Államkincstárhoz, és hiánypótlást kértek két dolog kapcsán.

Az egyik az intézmény neve mert nem felel meg a jogszabálynak a „Mesevár Óvoda Jásd” hanem helyette a „**Jásdi Mesevár Óvoda**” a megfelelő. Ez javításra került az alapító okiratban.

Továbbá a maximális gyermeklétszámnál kérték még az óvodai csoportok számának a feltüntetését.

Van valakinek kérdése?

Vachtler Erik képviselő:

Egyetértünk a módosítással, ha szükséges akkor így fogadjuk el.

Nagy Csaba polgármester:

Amennyiben további kérdés hozzászólás nincs úgy kérem, hogy aki az alapító okirat módosításával egyetért a határozati javaslatot el tudja fogadni az kézfeltartással jelezze.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

#### **75/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete az 59/2013. (V.08.) Kth. sz. határozat visszavonja és egyidejűleg a következő döntést hozza.

Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete a társulás megszűnése kapcsán dönt a Mesevár Óvoda és Tagóvodája átszervezéséről.

Az intézmény szülői munkaközösségének és alkalmazottainak véleményét is figyelembe véve 2013. június 30-ával megszűnik a Mesevár Óvoda és Tagóvodája intézmény.

Jásd település önálló óvodát működtet 2013. július 1-jétől Jásdi Mesevár Óvoda névvel.

A megszűnő „Mesevár Óvoda és Tagóvodája” intézmény jogutódja a „Jásdi Mesevár Óvoda” (8424 Jásd, Kossuth L. u. 114.)

A többször módosított, 2004. július 1-jével hatályba lépett Óvodai nevelési feladatokat ellátó Intézményi Társulásról szóló megállapodás 2013. június 30-ával megszűnik.

A képviselő-testület utasítja a polgármestert az intézmény értesítéséről.

Felelős: Nagy Csaba polgármester

Határidő: azonnal

### **3.) 2013. évi közbeszerzési terv módosítása**

Nagy Csaba polgármester:

A közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (Kbt.) 33. §-a alapján az ajánlatkérő a költségvetési év elején, legkésőbb március 31-ig éves összesített közbeszerzési tervet fogad el az adott évre tervezett közbeszerzéseiről. A tervben foglalt beszerzések megvalósítására nincs kötelezettség, továbbá a tervben nem szereplő közbeszerzésre, vagy a tervben foglaltakhoz képest módosított közbeszerzésre vonatkozó eljárást is le lehet folytatni. Ezekben az esetekben a közbeszerzési tervet módosítani kell, megadva a módosítás indokát is.

A közbeszerzési terv elfogadását követően új beszerzési igény merült fel nyertes pályázatnak köszönhetően, melynek tárgya *Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái.*

Dr. Sente Árpád alpolgármester

A magam részéről egyetértek vele, hiszen ez csak egy formai dolog, ezt mindenki tudja, hogy lesz ilyen beruházás, csak most jutottunk ebbe a szakaszba, hogy tervet módosítsunk.

Nagy Csaba polgármester:

Természetesen így van ez részben csak formai dolog.

További kérdés, hozzászólás?

Amennyiben nincs, úgy kérem, hogy aki a közbeszerzési terv módosításával egyetért az előterjesztés szerint az kézfeltartással jelezze.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

**76/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete jóváhagyja a 2013. évi közbeszerzési terv módosítását, melynek keretében a közbeszerzési terv kiegészítésre kerül az *Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái* beszerzési tárggyal a melléklet szerint.

A módosított közbeszerzési terv a határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal

Felelős: Nagy Csaba Polgármester

**4.) Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1 hrsz) helyreállítási munkái tárgyú közbeszerzési eljárást megindító iratok jóváhagyása, döntés az eljárás megindításáról**

Nagy Csaba polgármester:

Jásd Község Önkormányzatának Közbeszerzési Szabályzata előírja, hogy az eljárást megindító iratokat a Képviselő-testület jóváhagyja, ill. dönt az eljárás megindításáról.

Közbeszerzési szakértő bevonásával elkészült a tárgyi közbeszerzési eljárás Ajánlattételi felhívása, Ajánlattételi Dokumentációja, ide értve a Vállalkozási Szerződés tervezetét, melyet mellékelten csatolok.

Vachtler Erik képviselő:

Részemről is rendben, csupán azt nem értem hogy miért csak egy év a jótállás időtartama én javasolnám, hogy a 60 hónapot fogadjuk el. Az ajánlattételi felhívás III.1.1. Pontjában van ez meghatározva.

Nagy Csaba polgármester:

Természetesen erre van mód, hogy ezzel a módosítással fogadjuk el az ajánlattételi felhívást.

További kérdés hozzászólás: Amennyiben nincs, kérem kézfeltartással jelezze, aki a határozati javaslatot a következő módosítással elfogadja: a közbeszerzési eljárás ajánlattételi felhívásának a III.1.1. pontjában a jótállás időtartamot 60 hónapra módosítjuk, az ajánlattételi dokumentációt és a vállalkozási szerződés tervezetét elfogadja.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

**77/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzatának Képviselő-testülete dönt a *Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái* tárgyú közbeszerzési eljárás megindításáról és a következő módosítással jóváhagyja.

Az Ajánlattételi felhívás III.1.1. Pontjában a jótállási időt 60 napra módosítja, az Ajánlattételi Dokumentációt és a Vállalkozási Szerződés tervezetét módosítás nélkül elfogadja.

Az ajánlattételi felhívás, az ajánlattételi dokumentáció és a vállalkozási szerződés a határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal

Felelős: Nagy Csaba polgármester

**5.) Megbízási szerződés elfogadása Új utcai vízelvezető árok helyreállítási munkái kapcsán**

Nagy Csaba polgármester:

Az előző napirendben döntöttünk a közbeszerzés megindításáról, de mivel az Önkormányzati hivatalban nincs közbeszerzési szakember ezért a lebonyolításra szerződést kell kötünk. Mindenkinek megküldtük a megbízási szerződés tervezetét.

A Novu Forum Bt 300 e Ft + ÁFA összegért vállalja a közbeszerzés lebonyolítását, sajnos ennél jobb ajánlatot nem kaptunk.

Van valakinek kérdése a kiküldött szerződéssel kapcsolatban?

Amennyiben nincs, úgy kérem kézfeltartással jelezze, aki egyetért azzal, hogy 300 e Ft + ÁFA összegért szerződést kössünk a Novum Forum Bt-vel.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

#### **78/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az *Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái* tárgyú közbeszerzési eljárás komplex lebonyolítási munkáira a mellékelt megbízási szerződésnek megfelelően megbízza a Novum Forum Bt-t (Székhely: Újlengyel, Határ u. 31.) .

A megbízási díj mindösszesen 300.000,-Ft + 27 % ÁFA, mely a szerződésnek megfelelően két részletben kerül kifizetésre.

Felhatalmazza a képviselő-testület a Polgármester szerződés aláírására.

Felelős: Nagy Csaba polgármester

Határidő: azonnal

#### **6.) Az Ösküi Közös Önkormányzati Hivatal költségvetésének módosítása**

Nagy Csaba polgármester:

A Közös Önkormányzati Hivatal költségvetésében a 2013. I. negyedévben már ismert adatok alapján szükségessé vált az elfogadott előirányzat módosítása néhány esetben.

A Közös Önkormányzati Hivatalnál szükséges volt egy router beszerzése a könyvelő program mindhárom helyen történő használatához. A beruházási előirányzat növelése szükséges a dologi kiadási előirányzat terhére 40 e Ft értékben.

A bérkompenzáció első negyedévi összegével növelni szükséges az előirányzatokat bér, járulék és a hozzá kapcsolódó finanszírozás soron. A személyi kiadások 78 e Ft-tal, a járulék kiadás 21 e Ft-tal, a finanszírozás 99 e Ft-tal növekedik. A finanszírozás fedezete a bérkompenzációhoz kapott állami támogatás.

Van valakinek kérdése, hozzászólása?

Amennyiben nincs, kérem kézfeltartással jelezze, aki hozzájárul, hogy a vagyonkezelési szerződés aláírásra kerüljön.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

#### **79/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az 2013. évi Ösküi Közös Önkormányzati Hivatal költségvetésének módosítását 49 374 e Ft kiadási és bevételi előirányzati főösszeggel jóváhagyja.

Az előirányzat módosítás átvezetésére felkéri a Szántiné Molnár Erzsébetet.

Határidő: azonnal

Felelős: Szántiné Molnár Erzsébet pénzügyi vezető

## 7.) Vegyes ügyek

### **7.1.) Jásd, Kossuth L. u. 77. sz. alatti önkormányzati lakás bérletének meghosszabbításáról döntés**

Nagy Csaba polgármester:

Az előző testületi ülésen döntöttünk a Kossuth L. u. 77. sz. alatti önkormányzati lakás bérbeadásáról határozott időre, 2013. június 30-ig. Most újra kérelem fordult hozzánk rajtam keresztül Király Melinda a bérlő és a családsegítő szolgálat munkatársa. Kérik, hogy egy hónappal hosszabbítsuk meg a szerződést mert a nyári időszakban valószínű lesz hely a család otthonban.

Dr. Sente Árpád alpolgármester:

Szerintem hosszabbítsuk meg, de mivel télen a fűtést nem lehet megoldani ezért nyomatékosan hívjuk fel a figyelmét, hogy további hosszabbításra nincs lehetőség.

Nagy Csaba polgármester:

Igen, mindenképpen tájékoztatjuk erről.

Aki egyetért azzal, hogy Király Melinda lakásbérleti szerződését hosszabbítsuk meg egy hónappal az kérem, hogy kézfeltartással jelezze.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

#### **80/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete a Jásd, Kossuth L. u. 77. sz. alatti Önkormányzati tulajdonú lakás bérleti szerződést Király Melinda jelenlegi bérlővel meghosszabbítja 2013. július 31-ig határozott időre.

Bérbe adó a bérleti díjat szociális alapon 9.462,-Ft/hó összegben állapítja meg. A bérleti szerződés további hosszabbítására nincs lehetőség ugyanis az ingatlan téli fűtése nem megoldott.

A Képviselő-testület megbízza az aljegyzőt az ingatlanra vonatkozó bérleti szerződés elkészítésére, és felhatalmazza a polgármestert az aláírásra.

Felelős. Bortelegi Istvánné körjegyző

Nagy Csaba polgármester

Határidő: azonnal

### **7.2.) Magyar Vakok és gyengén látók Fejér Megyei Szervezetének támogatási kérelme**

Nagy Csaba polgármester:

Mindenki megkapta a szervezet támogatási kérelmét, sajnos a jelenlegi költségvetési helyzet miatt úgy gondolom, hogy támogatásra nincs lehetőségünk.

Dr. Sente Árpád alpolgármester:

Sajnos az anyagi helyzetünk nem engedi meg, hogy támogassuk a szervezetet bármennyire szeretnénk is.

Nagy Csaba polgármester:

Aki egyetért azzal, hogy a Vakok és gyengén látók Szervezetét jelenlegi anyagi helyzetünk miatt nem tudjuk támogatni az kézfeltartással jelezze!

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

#### **81/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Vakok és gyengén látók Fejér Megyei szervezetét jelenlegi rossz anyagi helyzete miatt

támogatni nem tudja.  
 Utasítja a Polgármestert a szervezet értesítésére.  
 Nagy Csaba polgármester  
Határidő: azonnal

### **7.3.) KDOP-4.1.1/A-09-2009-0004 projekt kapcsán tájékoztatás és nyilvánosság biztosítása érdekében elvégzendő feladatok ellátása**

Nagy Csaba polgármester:

A tájékoztatás és nyilvánosság biztosítása érdekében elvégzendő feladatokra a pályázatból 400.000 Ft + Áfa állt rendelkezésre, melyből a hirdetőtábla elkészítésére és kihelyezésére nagyon kedvező ajánlatot kaptunk, így csak 152.000 Ft + ÁFA fogyott el. A fennmaradó összeget 248.000 Ft + ÁFA-t a projekt zárórendezvény szervezésére szeretnénk fordítani.

Három árajánlatkérést küldtünk ki rendezvényszervezésre, Borbély Lajosné, Rapaliné Takács Eszter és Rapali Mihály egyéni vállalkozók részére.

A beérkezett árajánlatok közül Rapali Mihály adta a legkedvezőbb ajánlatot, 248.000,-Ft +Áfa összegben.

Ki ért azzal egyet, hogy Rapali Mihály árajánlatát fogadjuk el? Aki igen, kézfeltartással jelezze.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

#### **82/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete Jásd Község szennyvízelvezetése és tisztítása, KDOP-4.1.1./A-09-2009-0004 azonosító számú projekt megvalósítása érdekében tájékoztatás és nyilvánosság kapcsán elvégzendő feladatokra, rendezvényszervezésre a beérkezett ajánlatokból az eljárás nyertesének Rapali Mihály (8424 Jásd, Kossuth u. 41. ) vállalkozót hirdeti ki.

A képviselő-testülete felhatalmazza a polgármestert hogy a csatolt árajánlatokban foglalt feltételekkel a szerződést megkösse.

Utasítja a polgármestert az értesítésre.

Felelős: Nagy Csaba polgármester

Határidő: azonnal

### **7.4.) Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái tárgyú közbeszerzési eljárás Bíráló Bizottságának megbízása**

Nagy Csaba polgármester:

Jásd község Önkormányzatának Közbeszerzési Szabályzata előírja, hogy a Bíráló Bizottság tagjainak, elnökének megválasztása a Képviselő-testület hatáskörébe tartozik.

Jogi szakértőnek javaslom Borteleki Istvánné aljegyző asszonyt, pénzügyi szakértőnek Troják Viktorné pénzügyi ügyintézőt, műszaki szakértőnek Baka Zsuzsannát, közbeszerzési szakértőnek Máthé Márkot javaslom.

Jakab Ferdinánd képviselő:

Fenti javaslattal egyetértek, de amennyiben lehetőség van rá javaslom, hogy Nagy Csaba is legyen bent a Bíráló Bizottságba.

Borteleki Istvánné aljegyző:

Természetesen a Bizottságba bent lehet a polgármester is, de ő mint megfigyelő tag szerepeljen.

Nagy Csaba polgármester:

Van valakinek ellenvetése, esetleg más javaslata?

Amennyiben nincs, úgy kérem kézfeltartással jelezze, aki egyetért vele, hogy a Bíráló Bizottság tagjai Borteleki Istvánné, Troják Viktorné, Baka Zsuzsanna és Máthé Márk legyenek, valamint, hogy megfigyelő tagként én is tagja legyek a Bíráló Bizottságnak.

*Jásd Község Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodással egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:*

**83/2013.(VI.12.) Kth. Sz. határozat**

Jásd Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az „Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái” tárgyú közbeszerzési eljárás Bíráló Bizottságát az alábbi összetétellel jelöli ki, s megbízza a Bíráló Bizottsági feladatok ellátásával:

- 1.) Borteleki Istvánné – a bizottság elnöke, jogi szakértő (aljegyző)
- 2.) Troják Viktorné – pénzügyi szakértő
- 3.) Baka Zsuzsanna – műszaki szakértő
- 4.) Máthé Márk – közbeszerzési szakértő

Jásd Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az „Új utcai vízelvezető árok (167/3, 183-184/1. hrsz) helyreállítási munkái” tárgyú közbeszerzési eljárás Bíráló Bizottságába tanácskozási joggal, megfigyelőnek az alábbi személyt kéri fel:

- 1.) Nagy Csaba polgármester

Felelős: Nagy Csaba polgármester

Határidő: azonnal

Nagy Csaba polgármester:

Van-e valakinek még hozzászólása, kérdése, esetleg kérése?

Hozzászólás nem lévén, a polgármester Úr a testületi ülést 20.30 órakor bezárta.

**K.M.F.**

**Nagy Csaba  
Polgármester**

**Borteleki Istvánné  
aljegyző**